



NOTICIAS IMPORTANTES PARA LAS ESCUELAS Y LOS CENTROS DE CUIDADO INFANTIL

Cada año, para cumplir con el Artículo 613 de la Ley de Salud Pública del Estado de Nueva York (PHL, por sus siglas en inglés), los programas registrados y autorizados de cuidado diurno, guarderías, prejardines de infantes, jardines de infantes, programas de atención para niños en edad escolar y escuelas públicas y no públicas deben publicar información sobre la influenza (gripe) y los beneficios de la vacunación contra la gripe al inicio de la temporada de gripe a principios del otoño. La vacuna contra la gripe es más importante que nunca porque la gripe, el virus sincicial respiratorio y el virus que causa COVID-19 se están propagando. La vacuna contra la gripe ayudará a reducir la propagación de la enfermedad, aliviará la carga sobre nuestro sistema de salud y reducirá la cantidad de enfermedades que interrumpen la educación y conducen a ausencias.

La información debe publicarse a partir de ahora a “plena vista” en su centro donde los visitantes puedan verla fácilmente, o enviarse por correo electrónico o correo postal a las familias de todos los estudiantes. Le enviamos la publicación para ayudarlo a cumplir con este requerimiento, **Padres: luchan contra la gripe en la casa y en la escuela**. Está dirigido a padres y tutores, y explica por qué la influenza es algo serio, ofrece las señales y síntomas de la enfermedad, así como recomienda la vacuna anual contra la gripe para proteger a los estudiantes. Siéntase libre de imprimir y publicar esta publicación. Está disponible en forma gratuita y en varios idiomas, junto con otra información de la gripe.

- Departamento de Salud del Estado de New York
www.health.ny.gov/diseases/communicable/influenza/seasonal/child_care_and_schools/

También hay disponible material gratuito adicional sobre la gripe y la vacuna contra la gripe por parte de las organizaciones indicadas más abajo.

- Centros para el Control y Prevención de Enfermedades
www.cdc.gov/flu/resource-center/freeresources/print/index.htm
- Hay información específica de las escuelas de la ciudad de Nueva York disponible a través del Departamento de Salud e Higiene Mental del Estado de New York, aquí:
www1.nyc.gov/site/doh/health/health-topics/flu-seasonal.page

La vacuna contra la gripe es la mejor forma de evitarla. Se recomienda todos los años para todos los que sean mayores de 6 meses de edad. Vacunarse puede evitar hospitalizaciones y muertes infantiles relacionadas con la gripe. La vacuna también puede reducir enfermedades originadas por la gripe, consultas médicas, así evitar inasistencias al trabajo y a la escuela.

Si tiene alguna pregunta sobre el cumplimiento del Artículo 613 de la PHL, por favor siéntase libre de comunicarse con la Oficina de Vacunación del Departamento de Salud del estado a immunize@health.ny.gov o llame al (518) 473-4437.

Gracias por ayudar a educar a las familias sobre la gripe y la importancia de su vacuna.

Agosto de 2023